يسوع يشفي المولود أعمى

أُوفِيمَا هُوَ مُجْتَارٌ رَأَى إِنْسَاناً أَغْمَى مُنْدُ وِلاَدِتِهِ. فَسَأَلَهُ تَلْمِيدُهُ قَائِلِينَ: يَا مُعَلِّمُ، مَنْ أَخْطَأً، هَذَا أَمْ أَبَوَاهُ، حَتَّى وُلِدَ أَغَمَى؟ أَجَابَ يَسُوعُ: لاَ هَذَا أَخْطَأَ وَلاَ أَبَوَاهُ، لَكِنْ وُلِدَ أَعْمَلَ أَعْمَالُ اللّهِ فِيهِ. كَيْبَغِي أَنْ أَعْمَلَ أَعْمَالُ اللّهِ فِيهِ. كَيْبَغِي أَنْ أَعْمَلَ أَعْمَالُ اللّهِ فِيهِ. كَيْبَغِي أَنْ أَعْمَلَ أَعْمَالُ اللّهِ فِيهِ لَيْلٌ حِينَ لاَ يَسْتَطِيعُ أَحَدُ أَنْ أَرْسَلَنِي مَا دَامَ نَهَارُ، يَأْتِي لَيْلٌ حِينَ لاَ يَسْتَطِيعُ أَحَدُ أَنْ يَعْمَلَ. وَمَا دَامَ نَهَارُ، يَأْتِي لَيْلٌ حِينَ لاَ يَسْتَطِيعُ أَحَدُ أَنْ يَعْمَلَ. أَمْدُ أَنْ يُورُ الْعَالَمِ.

ُقَالَ هَذَا وَتَفَلَ عَلَى الْأَرْضِ وَصَنَعَ مِٰنَ التُّفْلِ طِيناً وَطَلَى بِالطِّينِ عَيْنَيِ الأَعْمَى. َوَقَالَ لَهُ: اذْهَبِ، اغْتَسِلْ فِي بِرْكَةِ سِلْوَامَ، الَّذِي تَفْسِيرُهُ: مُرْسَلُ. فَمَضَى وَاغْنَسَلَ وَأَتَى بَصِيراً.

المولود أعمٍى يواجه النّاموسيِين

قَالْجِيرَانُ وَالَّذِينَ كَانُوا يَرَوْنَهُ قَبْلاً أَنَّهُ كَانَ أَعْمَى قَالُوا: أَيْسُ هَذَا هُوَ الَّذِينَ كَانَ يَجْلِسُ وَيَسْتَعْطِي؟ ۚ آخَرُونَ قَالُوا: هَذَا هُوَ الَّذِي كَانَ يَجْلِسُ وَيَسْتَعْطِي؟ ۚ آخَرُونَ قَالُوا: هَذَا هُوَ فَقَالَ: إِنَّهُ يُشْبِهُهُ. وَأَمَّا هُوَ فَقَالَ: إِنِّهِ أَنَّهُ يُشْبِهُهُ. وَأَمَّا هُوَ فَقَالَ: إِنِّهُ أَنَّا هُوَ. أَنْفَالُوا لَهُ: كَيْفَ انْفَتَحَتْ عَيْنَاكَ؟ أَأَجَابَ ذَاكَ وَقَالَ: إِنْسَانٌ، يُقَالُ لَهُ يَسُوعُ، صَنَعَ طِيناً وَطَلَى عَيْنَيَّ وَقَالَ: إِنْسَانٌ، يُقَالُ لَهُ يَسُوعُ، صَنَعَ طِيناً وَطَلَى عَيْنَيَّ وَقَالَ: لِأَيْدِي الْحَامِ وَاغْتِسِلْ، فَمَصَيْتُ وَإِغْتِسَلْ، فَمَصَيْتُ وَإِغْتِسَلْ، فَالَانَ لَلَهُ عَلْكَالًا لَهُ اللّهُ الللّهُ اللّهُ الللّهُ اللّهُ الللّهُ اللّهُ اللّهُ الللّهُ الللّهُ اللّهُ اللّهُ اللللّهُ الللّهُ الللّهُ اللّه

ُ أَقَالًا اللهِ الْفَرِّيسِيِّينَ بِالَّذِي كَانَ قَبْلاً أَعْمَى. أُوكَانَ اللهِ عَالَمَ اللهِ عَالَمَ اللهِ سَبْتُ جِينَ ِ صَنَعَ يَسُوعُ الطَّينَ وَفَتَحَ عَيْنَيْهِ. ¹⁵فَسَأَلَهُ الْفَرِّيسيُّونَ أَيْضاً كَيْفَ أَبْصَرَ، فَقَالَ لَهُمْ: وَضَعَ طيناً عَلَى عَنْنَى ۗ وَاغْتَسَلْتُ، فَأَنَا أَبْصِرُ. 16فَقَالَ قَوْمٌ مِنَ الْفَرِّيسِيِّينَ: هَذَا الإِنْسَانُ لَيْسَ مِنَ اللهِ لأَنَّهُ لاَ يَحْفَظُ السَّبْتَ. آخَرُونَ قَالُوا: ۚ كَيْفَ يَقْدرُ إِنْسَانٌ خَاطِئٌ أَنْ يَعْمَلَ مِثْلَ هَذِهِ الآيَات؟ وَكَانَ بَيْنَهُمُ الْشقَاقُ. 1 قَالُوا أَيْضاً لِلأَعْمَى: مَاذَا تَقُولُ أَنْتَ عَنْهُ مِنْ حَيْثُ إِنَّهُ فَتَحَ عَيْنَيْكَ؟ فَقَالَ: إِنَّهُ نَبِيٌّ. 8 َ فَلَمْ يُصَدِّقِ الْيَهُودُ عَنْهُ ۖ أَنَّهُ كَانَ أَعْمَى فَأَبْصَرَ حَتَّى ـ دَعَوْا أَبَوَى الَّذِي َ أَبْصَرَ ¹⁹فَسَأَلُوهُمَا قَائِلِينَ: أَهَذَا ابْنُكُمَا الَّذِي تَقُولاَن إِنَّهُ وُلدَ أَعْمَى؟ فَكَيْفَ يُبْصِرُ الآنَ؟²⁰أُجَابَهُمْ أَبَوَاهُ وَقَالاَ: ۖ نَعْلَمُ أَنَّ هَذَا ابْنُنَا وَأَنَّهُ وُلدَ أَعْمَى، ²¹ وَأُمَّا كَيْفَ يُبْصِرُ الآنَ فَلاَ نَعْلَمُ، أَوْ مَنْ فَتَحَ عَيْنَيْهِ فَلاَ نَعْلَمُ. هُوَ كَامِلُ السِّنِّ، اسْأَلُوهُ فَهُوَ يَتَكَلَّمُ عَنْ نَفْسِهِ.22قَالَ أَبَوَاهُ هَذَا لأَنَّهُمَا كَانَا يَخَافَان مِنَ الْيَهُودِ، لأَنَّ الْيَهُودَ كَانُوا قَدْ تَعَاهَدُوا أَنَّهُ إِن اعْتَرَفَ أَحَدٌ بِأَنَّهُ المَسِيحُ يُخْرَجُ مِنَ المَجْمَع. 22 لِذَلِكَ قَالَ أَبَوَاهُ: إنَّهُ كَامِلُ السِّنِّ، اسْأَلُوهُ. ²⁴ فَدَعَوْا تَانِيَةً الإِنْسَانَ الَّذِي كَانَ أَعْمَى وَقَالُوا لَهُ: أَعْطِ

¹And as Jesus passed by, he saw a man which was blind from his birth. And his disciples asked him, saying, Master, who did sin, this man, or his parents, that he was born blind? Jesus answered, Neither hath this man sinned, nor his parents: but that the works of God should be made manifest in him. I must work the works of him that sent me, while it is day: the night cometh, when no man can work. As long as I am in the world, I am the light of the world. When he had thus spoken, he spat on the ground, and made clay of the spittle, and he anointed the eyes of the blind man with the clay, And said unto him, Go, wash in the pool of Siloam, (which is by interpretation, Sent.) He went his way therefore, and washed, and came seeing. The neighbours therefore, and they which before had seen him that he was blind, said, Is not this he that sat and begged? Some said, This is he: others said, He is like him: but he said, I am he.¹⁰Therefore said they unto him, How were thine eyes opened?¹¹He answered and said, A man that is called Jesus made clay, and anointed mine eyes, and said unto me, Go to the pool of Siloam, and wash: and I went and washed, and I received sight. 12 Then said they unto him, Where is he? He said, I know not. 13 They brought to the Pharisees him that aforetime was blind. 14 And it was the sabbath day when Jesus made the clay, and opened his eyes. 15 Then again the Pharisees also asked him how he had received his sight. He said unto them, He put clay upon mine eyes, and I washed, and do see. 16 Therefore said some of the

Pharisees, This man is not of God, because he keepeth not the sabbath day. Others said, How can a man that is a sinner do such miracles? And there was a division among them. ¹⁷They say unto the blind man again, What savest thou of him, that he hath opened thine eyes? He said, He is a prophet. 18 But the Jews did not believe concerning him, that he had been blind, and received his sight, until they called the parents of him that had received his sight. ¹⁹ And they asked them, saying, Is this your son, who ye say was born blind? how then doth he now see?²⁰His parents answered them and said. We know that this is our son, and that he was born blind: 21 But by what means he now seeth. we know not; or who hath opened his eyes, we know not: he is of age; ask him: he shall speak for himself. 22 These words spake his parents, because they feared the Jews: for the Jews had agreed already, that if any man did confess that he was Christ, he should be put out of the synagogue. 23 Therefore said his parents, He is of age; ask him.²⁴Then again called they the man that was blind, and said unto him, Give God the praise: we know that this man is a sinner.²⁵He answered and said, Whether he be a sinner or no, I know not: one thing I know, that, whereas I was blind, now I see. 26 Then said they to him again, What did he to thee? how opened he thine eyes?²⁷He answered them, I have told you already, and ye did not hear: wherefore would ye hear it again? will ye also be his disciples?²⁸Then they reviled him, and said, Thou art his disciple; but we

are Moses' disciples. 29 We know that God

مَجْداً لِلهِ، نَحْنُ نَعْلَمُ أَنَّ هَذَا الإِنْسَانَ خَاطِئُ. 25 فَأَجَابَ ذَاكَ وَقَالَ: أَخَاطِئُ هُوَ؟ لَسْتُ أَعْلَمُ، إِنَّمَا أَعْلَمُ شَيْنًا وَاحِداً، أَنِّي كُنْتُ أَعْمَى وَالآنَ أُبْصِرُ. 26 فَقَالُوا لَهُ أَيْضاً: وَاحِداً، أَنِّي كُنْتُ أَعْمَى وَالآنَ أُبْصِرُ. 26 فَقَالُوا لَهُ أَيْضاً: مَاذَا صَنَعَ بِكَ؟ كَيْفَ فَتَحَ عَيْنَكَ؟ أَأْجَابَهُمْ: قَدْ قُلْتُ لَكُمْ وَلَمْ تَسْمَعُوا أَيْضاً؟ أَلْعَلَّكُمْ أَنْ تَصِيرُوا لَهُ تَلاَمِيذَ عُوسَى. أَنْ تَسْمَعُوا أَيْضاً أَنْ تَصِيرُوا لَهُ تَلاَمِيذَ مُوسَى. أَنْ تَحْنُ فَإِنَّنَا تَلاَمِيدُ مُوسَى. أَنْتَعْنُ أَنْ تَصِيرُوا لَهُ تَلاَمِيدُ مُوسَى. أَنْ تَحْنُ فَإِنَّنَا تَلاَمِيدُ مُوسَى. أَنْ مُوسَى كُلُّمَهُ اللهُ، وَأَمَّا هَذَا فَمَا نَعْلَمُ مِنْ أَيْنَ هُوَ وَقَدْ فَتَحَ عَيْنَيَ ؟ أَوْنَعْلَمُ أَنَّ فَكَ عَيْنَيَ ؟ أَنْ يَعْمَلُمُ أَنَّ فَوَ وَقَدْ فَتَحَ عَيْنَيَ ؟ أَوْنَعْلَمُ أَنَّ لَكُو مُولَالِهُ لَلْ يَسْمَعُ لِلْخُطَاةِ، وَلَكِنْ إِنْ كَانَ أَحَدُ يَتَّقِي اللهَ لَا يَسْمَعُ لِلْخُطَاةِ، وَلَكِنْ إِنْ كَانَ أَحُدُ يَتَّقِي اللهَ لَكُ مَنْمَ عَلْمُونَ مِنْ أَيْنَ هُوَ وَقَدْ فَتَحَ عَيْنَيَ ؟ أَنْ يُغْمَلُمُ أَنَّ وَقَالُوا لَهُ يَكُنْ هَذَا مِنَ اللهِ أَخَدَا فَتَحَ عَيْنَيْ مَوْلُودٍ أَعْمَى. 3 فَوْلُودٍ أَعْمَى. 3 فَذَا مِنَ اللهِ أَخْدَا وُقَالُوا لَهُ: فِي الْخَطَايَا أَنْ يَفْعَلَ شَيْئًا أَنْتَ تُعَلِّمُوا وَقَالُوا لَهُ: فِي الْخَطَايَا وَلَادَ وَا أَنْ تَعْمَى أَنْ أَنْ يَفْعَلَ شَيْئًا أَنْتَ تُعَلِّمُ أَنْ أَنْ يَفْعَلَ شَيْئًا أَنْتَ تُعَلِّمُوا وَقَالُوا لَهُ: فِي الْخَطَايَا وَلَادًا وَا رَادًا وَا أَنْ تَعْمَى أَنْ وَالْمَا أَنْ وَالْمَا أَنْ الْمُؤْلُودُ أَنْ مُؤْلُودً أَنْ وَالْمُ أَنْ وَالْمَا أَنْ فَا أَنْ مَا لَا أَنْ اللّهُ وَلَمْ أَنْ أَلَهُ وَأَنْ وَالْمُوا وَقَالُوا لَهُ أَنْ وَمُ أَنْ وَقَالُوا وَوْلُودُ أَنْ فَا أَنْ فَا أَنْ أَنْ فَا أَنْ فَا أَنْ مَا أَنْ أَنْ فَا أَنْ أَنْ فَا أَنْ فَا أَنْ أَنْ أَلَا أَنْ فَا لَعْلَا مَا أَنْ أَنْ أَنْ أَلَا لَا أَنْ أَنَا أَلَا أَلَا أَلَا أَنْ أَ

المولود أعمى يواجه يسوع

³⁵ فَسَمِعَ يَسُوعُ أَنَّهُمْ أَخْرَجُوهُ خَارِجاً فَوَجَدَهُ وَقَالَ لَهُ: أَيُّوْمِنُ بِابْنِ اللهِ أَنَّهُمْ أَخْرَجُوهُ خَارِجاً فَوَجَدَهُ وَقَالَ لَهُ يَسُدُهُ لَأُومِنُ بِابْنِ اللهِ أَنْ أَجَابَ ذَاكَ وَقَالَ: مَنْ هُوَ، يَا سَيِّدُ، لَأُومِنُ بِهِ ؟ أَنْ فَقَالَ لَهُ يَسُوعُ: قَدْ رَأَيْتَهُ وَالَّذِي يَتَكَلَّمُ مَعَكَ هُوَ هُوَ. أَقَقَالَ لَهُ يَسُوعُ: وَسَجَدَ لَهُ.

⁹⁰ فَقَالَ يَسُوعُ: لِدَيْنُونَةٍ أَتَيْثُ أَنَا إِلَى هَذَا الْعَالَمِ حَتَّى يُبْصِرُ الَّذِينَ يُبْصِرُونَ. 40 فَسَمِعَ يُبْصِرُ الَّذِينَ يُبْصِرُونَ. 40 فَسَمِعَ يُبْصِرُ الَّذِينَ كَانُوا مَعَهُ مِنَ الْفَرِّيسِيِّينَ وَقَالُوا لَهُ: أَلَعَلَّنَا نَحْثُ أَيْضاً عُمْيَانً 4 أَعَلَّنَا لَمَا تَحْثُ أَيْضاً عُمْيَانً 4 أَعْلَنَا لَمَا كَانَتْ كُمُ خَطِيَّةٌ، وَلَكِنِ الآنَ تَقُولُونَ: إِنَّنَا نُبْصِرُ، فَخَطاتَكُمْ نَاقَةُ.

John 9

spake unto Moses: as for this fellow, we know not from whence he is. 30 The man answered and said unto them. Why herein is a marvellous thing, that ye know not from whence he is, and yet he hath opened mine eyes. 31 Now we know that God heareth not sinners: but if any man be a worshipper of God, and doeth his will, him he heareth. 32 Since the world began was it not heard that any man opened the eyes of one that was born blind.33If this man were not of God, he could do nothing.34Thev answered and said unto him. Thou wast altogether born in sins, and dost thou teach us? And they cast him out. 35 Jesus heard that they had cast him out; and when he had found him, he said unto him, Dost thou believe on the Son of God?³⁶He answered and said, Who is he, Lord, that I might believe on him?³⁷And Jesus said unto him, Thou hast both seen him, and it is he that talketh with thee. 38 And he said. Lord. I believe. And he worshipped him. ³⁹And Jesus said, For judgment I am come into this world, that they which see not might see; and that they which see might be made blind. 40 And some of the Pharisees which were with him heard these words, and said unto him, Are we blind also? Iesus said unto them, If ye were blind, ye should have no sin: but now ye say, We see; therefore your sin remaineth.